

توسيع نظام التقاعد الوطني ليشمل الجزائريين المقيمين بالخارج

تعلم سفارة الجزائر في الأرجنتين الرعايا الجزائريين المسجلين لدى مصالحها القنصلية أنه، تطبيقا لتعليمات السيد رئيس الجمهورية، أصبح بإمكانهم الإنتساب الإرادي للنظام الوطني للتقاعد طبقا لأحكام المرسوم التنفيذي رقم 22-351 الصادر بتاريخ 18 أكتوبر 2022 والمنشور في الجريدة الرسمية العدد رقم 96 بتاريخ 19 أكتوبر 2022.

يحدد هذا المرسوم الشروط والكيفيات الخاصة بالانتساب الإرادي للنظام الوطني للتقاعد لأفراد الجالية الوطنية بالخارج الذين يمارسون نشاطا مهنيا خارج التراب الوطني وكذا حقوقهم وواجباتهم.

للاطلاع على أحكام هذا المرسوم يمكنكم الولوج عبر الرابط التالي:

<https://www.joradp.dz/FTP/jo-arabe/2022/A2022069.pdf>

Extensión del sistema nacional de jubilación a los argelinos y argelinas residentes en el exterior

La Embajada de Argelia en Argentina informa a los (as) argelinos (as) matriculados (as) que ahora pueden, conforme a las instrucciones del Señor Presidente de la República, afiliarse voluntariamente al sistema nacional de jubilación de acuerdo con las disposiciones del Decreto ejecutivo N°22-351 fechado el 18 octubre de 2022, publicado en el boletín oficial N°69 de fecha 19 de octubre de 2022.

Este decreto determina las condiciones y los términos relativos a la afiliación voluntaria de los miembros de la comunidad nacional en el exterior al sistema nacional de jubilación, de aquellos que realicen actividades profesionales fuera del territorio nacional, así como sus derechos y obligaciones.

Para consultar las disposiciones del decreto, pueden acceder al siguiente enlace:

<https://www.joradp.dz/FTP/jo-arabe/2022/A2022069.pdf>

